

ภาคผนวก
(๒)
ประมวลศัพท์

active verb	กริยากัมมันต์
affix	หน่วยเติมคำ
agent	ผู้กระทำ, ผู้กระทำการ
allomorp	รูปย่อย
American Structuralism	ลัทธิโครงสร้างอเมริกัน
applicational grammar	ไวยากรณ์ประโยค-คำ
argument	ส่วนได้แย้ง
Artificial Intelligence	ปัญญาประดิษฐ์
aspect	การณีสัมพันธะ, สถิตกาล
attribute	คุณสมบัติ
Axiomatic Functionalism	ลัทธิหน้าที่เชิงสัจพจน์
base component	องค์ประกอบพื้นฐาน
bilingual grammar	ไวยากรณ์สองภาษา
binary	ทวิลักษณ์
binding theory	ทฤษฎีผูกมัด, ทฤษฎีพันธะ
bounding theory	ทฤษฎีกำหนดขอบเขต
case	การก
case grammar	ไวยากรณ์การก
case theory	ทฤษฎีการก

case/participant roles	บทบาทการก/ผู้มีส่วนร่วม
categorial grammar	ไวยากรณ์ประโยค-นาม
clause	อนุพากย์
cognitive grammar	ไวยากรณ์ปริชาน
cognitive psychology	จิตวิทยาปริชาน
Cognitive Science	ปริชานศาสตร์
communicative competence	ความรู้ในการสื่อสาร
comparative	เปรียบเทียบ
competence	ความรู้ในภาษา, สำนัตถิยะภาษา
complement	ส่วนเติมเต็ม
compound word	คำประกอบ, คำประสม
concept	มโนทัศน์
constituent	ส่วนประกอบ
constituent structure	โครงสร้างส่วนประกอบ
construction	หน่วยโครงสร้าง
construction grammar	ไวยากรณ์หน่วยโครงสร้าง
contextual theory of meaning	ทฤษฎีความหมายเชิงบริบท
context-free phrase-structure grammar - PSG)	ไวยากรณ์โครงสร้างวลีไม่พึ่งบริบท
contrastive	เปรียบเทียบต่าง
corpus	คำตัวอย่าง
dative	ผู้รับผลประโยชน์
deep structure	โครงสร้างลึก, โครงรูปลึก
dependency	พึ่งพา
dependency grammar	ไวยากรณ์พึ่งพา

dependency/valency grammar	ไวยากรณ์พึ่งพา/เวเลนซี
descriptive grammar	ไวยากรณ์พรรณนา
diacritic	เครื่องหมายเสริมสัทอักษร
discourse	สัมพันธสาร
discourse analysis	สัมพันธสารวิเคราะห์
ending	วิภัติ
Extended Standard Theory	ทฤษฎีมาตรฐานแบบขยาย
feature	ลักษณะ, ลักษณะประจำคำ
first language acquisition	การรับภาษาแรก
form	รูป
formal	รูปนัย
formal grammar	ไวยากรณ์รูปนัย
formal linguist	นักภาษาศาสตร์รูปนัย
formal semantics	อรรถศาสตร์รูปนัย
formal universal	ความเป็นสากลรูปนัย
function	หน้าที่
functional grammar	ไวยากรณ์หน้าที่
functional linguistics	ภาษาศาสตร์หน้าที่
functional structure	โครงสร้างหน้าที่
Functional School	สำนักหน้าที่
generalized phrase structure grammar - GPSG	ไวยากรณ์โครงสร้างวลีแบบวางนัยทั่วไป
generate	เพิ่มพูน, สร้าง
generative grammar	ไวยากรณ์เพิ่มพูน
generative semantics	อรรถศาสตร์เพิ่มพูน

generative transformational theory	ทฤษฎีปริวรรตแบบเพิ่มพูน
generative-transformational grammar	ไวยากรณ์ปริวรรต-เพิ่มพูน
glottalization	การบีบเส้นเสียง
glottalized sound	เสียงบีบที่เส้นเสียง
glottalized tone	วรรณยุกต์บีบที่เส้นเสียง
glottal stop	เสียงหยุดที่เส้นเสียง
government and binding theory	ทฤษฎีกำกับและผูกยึด, ทฤษฎีปาละและพันธะ
government/binding theory	ทฤษฎีกำกับ/ผูกยึด, ทฤษฎีพันธะ/ปาละ
grammar	ไวยากรณ์
grammatical competence	ความรู้ในไวยากรณ์
head	หน่วยหลัก
head parameter	เงื่อนไขคำหลัก
head-driven phrase structure grammar - HPSG	ไวยากรณ์โครงสร้างวลีคำหลัก
heuristic device	เครื่องมือช่วยเรียนรู้จากการค้นพบและ ประสบการณ์
hyper-semantic	หน่วยเหนือความหมาย
idelect	ภาษาเฉพาะบุคคล, เอกัตภาษาณ์
infix	ซาคม, หน่วยเติมคำกลาง
inflection	วิภัตติ
innate principles	หลักโดยกำเนิด
inner form of language (innere Sprachform)	รูปภายในของภาษา

instrument	เครื่องมือ
intonation	ทำนองเสียง
intuition	ความรู้สึกเชิงสัญชาตญาณ
juncture	จุดเชื่อมพยางค์
language acquisition	การรับภาษา
language specific	ลักษณะเฉพาะของภาษา
language universal	สากลลักษณะภาษา
learning	การเรียนรู้
lexical Functional Grammar-LFG	ไวยากรณ์หน้าที่ศัพท์
lexicase	ศัพท์การก
lexemic	หน่วยศัพท์
lexicon	คลังศัพท์
logical formalism	แบบรูปนัยตรรกะ
marking	การกำหนดลักษณะเฉพาะ
minimal pairs	คู่เทียบเสียง, คู่เทียบคล้าย, คำเทียบคู่
modifier	วิเศษณ์
mood	มาลา, กริยาภาวະ
morpheme	หน่วยคำ, หน่วยความ
morphemic	หน่วยคำ
morphology	ระบบหน่วยคำ, วิทยาหน่วยคำ, ระบบคำ
morphophone	รูปแปรของหน่วยคำ
morphophonemics	การศึกษารูปแปรของหน่วยคำ
National Academy	บัณฑิตยสถานแห่งชาติ
noun	คำนาม
object	กรรม

object NP	นามวลีกรรม
paradigm	ชุดของหน่วยภาษา
parameter	เงื่อนไข
patient	ผู้รับการกระทำ
pattern	รูปแบบ, แบบ
perception	การรับรู้
performance	การใช้ภาษา, กฎกรรมทางภาษา
phoneme	หน่วยเสียง
phonemic	สัทศาสตร์
phonemic transcription	การถอดเสียงแทนหน่วยเสียง
phonetic analysis	การวิเคราะห์เชิงสัทศาสตร์
phonetic symbol	สัญลักษณ์
phonetic(s)	สัทศาสตร์
phonological analysis	การวิเคราะห์เชิงสัทวิทยา
phonological component	องค์ประกอบด้านเสียง
phonology	สัทวิทยา, วิชาระบบเสียง
phrase	วลี
phrase-marker	ตัวกำหนดวลี
phrase-structure grammar - PSG	ไวยากรณ์โครงสร้างวลี
pitch	ระดับเสียง
postposition	คำปัจจัยมบท
pragmatics	ปฏิบัติศาสตร์, วจนปฏิบัติศาสตร์
prefix	อุปสรรค, หน่วยเติมคำหน้า
preposition	คำบุพบท
prescriptive grammar	ไวยากรณ์กำหนด

principle	หลัก, หลักเกณฑ์
principles and parameters grammar	ไวยากรณ์หลักกับเงื่อนไข
proposition	ประพจน์
propositional calculus	แคลคูลัสประพจน์
prosodic phonology	สัทวิทยาสัมผัสพันธ์
realist functionalist	นักไวยากรณ์หน้าที่แบบสัจนิยม
redundancy	ความเกินจำเป็น
relational grammar	ไวยากรณ์สัมพันธ์
role and reference grammar	ไวยากรณ์บทบาทและการอ้างอิง
root	ธาตุ, รากศัพท์
secondary articulation	การออกเสียงรอง
segmental	เสียงเรียง
sentence	ประโยค
semantic component	องค์ประกอบด้านความหมาย
semantics	อรรถศาสตร์
sememic	หน่วยความหมาย
semivowel, semi-vowel	เสียงกึ่งสระ, อรรธสระ, อัฒสระ
semology	อรรถวิทยา
stem	ต้นคำศัพท์
Standard Theory	ทฤษฎีมาตรฐาน
stative verb	กริยาสภาวะ
stratificational grammar	ไวยากรณ์ชั้น
stress	การเน้น
structural linguistics	ภาษาศาสตร์โครงสร้าง
structure dependency	การพึ่งพาโครงสร้าง

subject	ประธาน
subject NP	นามวลีประธาน
substantive universal	ความเป็นสากลสาระ
suffix	ปัจจัย, หน่วยคำเติมหลัง
suprasegmental	เสียงซ้อน
surface structure	โครงสร้างผิว, โครงรูปผิว
syllable juncture	จุดเชื่อมต่อพยางค์
syllable-final diphthong	สระประสมสองเสียงท้ายพยางค์
syntax	วากยสัมพันธ์
systemic grammar	ไวยากรณ์ระบบสัมพันธ์
tagmemics	ไวยากรณ์แท็กมีมิกส์
tense	กาล
term	คำ
text linguistics	ภาษาศาสตร์ข้อความ
TG grammar	ไวยากรณ์ทีจี
thematic theory	ทฤษฎีหน้าที่หลัก
topic	ส่วนเน้น
traditional grammar	ไวยากรณ์ดั้งเดิม, ไวยากรณ์แบบเดิม
transformational component	องค์ประกอบการปริวรรต
transformation(al) grammar	ไวยากรณ์ปริวรรต
transformational-generative grammar	ไวยากรณ์เพิ่มพูน-ปริวรรต
transitivity	ระบบการเปลี่ยนสถานะ
tree diagram	แผนภาพต้นไม้
triphthong	สระประสมสามเสียง
underlying form	รูปเดิม

universal features	ลักษณะสากล
universal grammar	ไวยากรณ์สากล
universal properties	คุณสมบัติสากลลักษณะ
Valency Theory	ทฤษฎีเวเลนซี
valency	เวเลนซี
value	ค่า
verb	คำกริยา
verb-dependency	การพึ่งพาคำกริยา
verb-dependency grammar	ไวยากรณ์พึ่งพาคำกริยา
VP	กริยาวลี
word	คำ
word class	หมวดคำ
word grammar	ไวยากรณ์คำ
word order	ลำดับคำ